

Genre du véhicule Remorque de travail	Marque H A F F A	Type Vibras	Fiche d'homologation n° CH 9365 02
--	---------------------	----------------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION " VIBRAS " s. plaquette constructeur, à gauche, à l'avant, sur traverse frontale

Chassis pr. le transport de rouleaux compresseurs : TRAMAC type Vibras 600 ou TRAMAC type Vibras 1400

Numéro du châssis frappé à gauche, à l'avant, s. face sup. traverse frontale et s. plaqu. constr.
Signe d'identification du moteur frappé

Constructeur HAFFA AG. WETZIKON/ZH Importateur Robert AEBI AG. ZURICH

CHASSIS Nombre d'essieux <u>1</u> sans ressort Nombre de roues : <u>2</u>	MOTEUR Genre _____ Temps _____
Direction _____ Assistance _____	Marque _____ Carbur. _____
Frein de service <u>Mécen. à inertie, exp. int., câble/tringle sur</u>	Type _____
Frein auxiliaire <u>Méc. exp. int. câble (les deux roues avec disp.</u>	Position _____ Nombre cyl. _____
Frein stationn. <u>tringle, lev. av. sect. (arrachage pr. sécurité</u>	Alésage _____ Course _____
Transmission _____ Nombre vit. _____	Cylindr. _____ cm ³ CV-Impôt _____
Blocage differ. _____ Crochet rem. <u>40 mm Ø</u> Vitesse max. <u>40 *</u> km/h	CV-puiss. _____ t/m

CARROSSERIE Forme <u>Châssis ouvert pr. transport</u>	Refroidissement _____
<u>de rouleaux compresseurs</u> Toit ouvert _____	Bruit _____ dB () à _____ t/m
Nombre de places : Total _____ ; AV _____ ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____	Amortissement bruit _____

DIMENSIONS	Vote	AV	AR
	Diam. braquage	G	DR
Empattement	/ / /		
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>3880</u>	<u>2550</u>	
Largeur	<u>1500</u>	<u>850</u>	
Hauteur	<u>900</u>	<u>90</u>	
Porte à faux	AV <u>1880/2140</u>	centre essieu-accoupl. +)	
	AR <u>1740/2000</u>	<u>1740/2000</u>	
	lat. _____	_____	

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>30</u>		<u>260</u>	<u>290</u>
Charge utilis	<u>(avec rouleau Vibras 1400)</u>			
Poids total	<u>40</u>		<u>1730</u>	<u>1770</u>
Garantie fabr.			<u>1850</u>	<u>1850</u>
Dimens. pneus		<u>6.70</u>	<u>- 14 T 8 PR</u>	
Charge p. essieu			<u>1930</u>	<u>(40 km/h)</u>
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable			<u>-</u>	<u>kg</u>

EQUIPEMENT

Equipement électrique _____ V

Feux de route _____ Avertisseur optique _____

Feux de croisement _____ Feux de position _____

Feux de gabarit _____ Feux de brouillard _____

Avertisseur _____ Niv. sonore _____ ()

Essuie-glace _____ Lave-glace _____

Feux arrières 2/séparés Catadioptrés AV=2/blanc 75Feux stop 2/séparés AR=2/rge ΔEclair. plaque contr. 1/comb. à gauche Plaque forme haute/oblongue

Rétroviseur _____ Indic. vitesse _____

Indic. direction clign. 2/séparésAV _____ latér. _____ AR orange

Avert. clign. _____ Lampes de travail _____

2/ cales d'arrêt 280 x 140 x 160 mmINDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATIONGenre du véhicule Remorque de travailMarque & type HAFFA Vibras

Châssis n° _____ (selon véhicule) _____

Homologation n° CH 9365 02Forme de la carr. Châssis ouvert pour transport de rouleaux compresseursPlaces ass. : Total - (- avant)Poids à vide 1770 Carburant _____av.rouleau - CV _____Charge utile - Cylindrée _____ cm³Poids total 1770 Poids de

l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: N° de châssis du vhc. expertisé : 1073

*) Disque de vitesse maximum 40 km/h exigé

+) L'essieu peut être déplacé de 260 mm env., afin que le poids sur le timon ne devienne pas trop élevé.

Embouts de rails : Les pointes et les arêtes doivent être arrondies.

Lieu et date de l'expertise

ZURICH, 21.8.1969

La commission d'expertise